

Kew Ghim Yip M. D., C.M.
15 Pender St. E.
Vancouver, B. C.
 醫館電話 **Seymour 5736**
 住所電話 **Douglas 4564 L**
 永生電話 **Seymour 313**
 住所門牌 **51 Pender St. E.**

統男老內全花雜
理女幼外科柳症

代打電報
取銀寫紙
不收電費

●慰勞馬將軍之熱烈
始羅函：日賊橫暴。奪我國土。殺我同胞。

●皇后船一去一來消息

詩丕亞輪船公司消息。輪船日本皇后號。定於明朝拾一點開往檀島及東亞。載去各等人客共五百七拾七名。其中有數百名爲大艙華客。貨艙中將有三白五拾噸之本省薯仔及蔥頭。其中大部份爲運往上海及香港者。餘則運往斐列賓。聞向來本省之薯仔及蔥頭。極少銷流於東亞。惟近因華人抵制日貨。使華商轉向本省購售。前此美國三藩市曾屢運瓜來往中國。惟因現下之滙兌費。使由加拿大運物較宜。現由本埠運往中國之薯仔。全爲下等細小之薯仔。於兩星期前俄國皇后開往東亞時。本埠發行家取同價給與上等較大之薯仔。不料華人竟令易取細小之薯仔。其故是因薯仔在中國以每打數銷售。若運與上等之大薯仔。則不利於販賣家云。現本埠運往中國之薯仔價。每噸十元。預料於近數月間。將仍有大批薯仔運往中國云。

輪船亞洲皇后，定於下星期一，由東亞抵埔。載來各等人客共約二百名。

●有倭賊結菓大帮到埔

是季運抵本省最大帮之日本結菓，爲於星期三晚由美國郵船公司船打夫總統號，運抵城埠之十萬箱，其中有七萬箱，由詩丕亞輪船於昨朝運來本埠。其餘裝於廿二輛之詩晏亞貨卡。由城埠用火車橫水渡運至硤蘭埠。然後轉運往加中。運來本埠之大部分，則由廿七輛之詩丕亞特別貨卡。運往加東及加中。留後在本埠銷售者達三萬箱。據西人發行家報告。本埠華人雖一致抵制代售日本結，然其銷流亦未受有何影響。蓋白人販賣家所銷倍增云。

●華足球隊明日與消防球隊比賽
中華學生體育會足球隊，定於明日下午兩點半鐘，在跑路街球場，與消防隊足球隊比賽。據報告此次比賽，爲競爭省銀杯之第一步。華隊將全力出陣。隊員已擬定如下：守門黃兆冲，右防孫社傑，左防陳志瀛。中輔葉求達，右輔溫卓，左輔雷仄臣，中鋒葉求鈞，右鋒葉榮漢，左鋒葉求鐸。右翼秦百勝，左翼林普安。聞西報曾預言消防隊球隊將極易戰敗華隊。華隊將果如所言乎？抑奮力取勝乎。

團。競談國事。乃趨前探其究竟。忽瞥見咖啡檯上。置有壹紙。各僑胞爭先恐後簽名於紙。本訪者追問簽名何用。據云我等俱是失業僑胞。經在救濟失業華僑委員總會報名。近見日賊強佔我土地。焚殺我人民。如此橫行。舉國同憤。今馬占山將軍。出師殺賊。連戰皆捷。我等慕其忠心救國。故特聯同失業僑胞。簽名上書於救委會。請將日前捐得之款。盡數滙返獎勵馬將軍之兵士。我等雖受饑餓而死。亦甘願也等語。訪者見其愛國之心如此。不覺爲之起敬。况且時當失業。將成餓殍。尙能如此深明大義此尤爲難能可貴也。訪者今特表而出之。以告閱者。

●慰勞馬占山軍紛紛而起

都體度省加林巴市訊。本埠救國後援會。以黑龍江省主席馬占山將軍。統率健兒。奮勇殺賊。精忠衛國。極爲感戴。昨廿二

日特召集全體大會。討論捐助救災賑荒省將士事宜。由常務委員余贊庚主席。宣布開會理由。隨由該會宣傳部溫聯忠林霖雲鶴會博士報告國聯最近開會。已爲日賊所懾服。今後國人非抱絕大犧牲之決心。恐無以救危亡。隨後起立發言者。有陳象璇余宜章余仲二譚人爵等君。僉謂黑省失陷。因蔣張不援所致。吾人願爲國家後盾。應從速捐款慰勞黑省將士。以振士氣。希望能恢復已失之地。最後決議分隊出發勸捐。每兩禮拜壹次。繼續進行。迨至停戰我國獲勝利爲止。又當場由僑胞義捐。捐得現款二百餘元。壹俟出發隊員收隊。村所捐得之款。即彙齊電匯馬將軍收。以慰

誠救國之一斑矣

●火慎偉路埠河岸貨棧大火

美國夫羅列打省火慎偉路埠三日電。本埠之河岸貨棧區內。今晚忽然發生大火。加以被火燃及之化學品爆炸發。致震動全埠。居民警惕。六名消防隊及數名旁觀者。因化學品爆發致傷。須入醫院調治。財產損失共達約六十萬元。有英船摩点號泊近大火之處。幸由拖船拉開脫險。

●法官念老人從輕判罰

二埠四日電：本埠老年華人余胡〔譯音〕，日前被拘於鴉片烟案。今朝在本市警衛提審，自認確於拾一月十三號在本埠售鴉片烟案。法官遂將之定監六個月。另罰款二百元。監期滿後將被擲出城。聞法官見其年老，特從輕定罰云。

查其起事原因。係由中華會館開拒日大會。討論滿洲事件。死者與人口角相爭以致用武。致有此禍。據一般人云。或致引起堂門風潮。

●羅省華僑賑款賑濟災民

羅省訊。本埠中華會館。日前演戲籌款。賑濟中國水災難民。各界僑胞。均踴躍贊助。成績甚佳。計共籌得美金四千零廿餘元。經於昨月廿三日。由銀行匯返上海華洋義賑會收大洋一萬四千元。匯返省城方便醫院收港紙一千三百元。惠濟災民云。

◎欲買平貨者注意

緬街五百五拾號鐵行生意因被火警存餘各物與新貨壹樣原價值共四千元現全盤零沽每件照原價收五折準禮拜六日即五號九點起賣全清楚爲止華友不可失此平貨機會此盼

Hay's Hardware Store
550 Main St.

◎雲
達權社紀念代東

啟者本社謹擇十二月廿五
號舉行十三週年紀念統請
洪門總辦事處
致公總分堂
達權總支社
暨洪門各昆仲屆
期蒞臨助慶指示曷勝榮幸

民國廿年十二月一日

啟者本會館成年經費藉賴會員繳納年捐以爲維持即現繳納者固多仍未繳納者亦不少凡欠年捐者從速如數清納發展會務之進行此佈

民國廿年三月廿日 域埠岡州會館支部謹啟

啟者弟準于本月五號搭日本皇后輪船歸國
省親深蒙知已過愛親朋高誼設筵餞別厚賜
珍品以壯行色感領良多惟是船期在邇未能
登一踵門攝別爰綴數言登於報章藉鳴謝悃
鄭瑞忠謹啟

例交納共維堂務

啟事三

凡各宗人如有尙欠各種額捐者亦望從速如數完納而利進行是所切感

中華民國廿年十一月廿日

◎卡城華僑公立學校籌委會啟事

對僞獎券轉換正式獎券

元月壹日開彩請速購券

○各埠僑胞前日被棍徒馬智惠所騙誤購得僞獎券No. 16000 以上之券本會根據僑胞函告及細查被騙實數約在壹百元之間現爲顧全本校信用起見特請各埠被騙僑胞將該僞券寫明姓名住址及購時日期限于拾貳月拾六日以前付來本會轉換正式獎券以便依期開彩如過拾貳月十六日以後付來則無效

○本會獎券開彩日期決定于民國廿壹年元月壹日下午三時在華人青年會開彩請各埠代理售券諸君子拾貳月拾六日止截期後五日內將所售之券款券尾及餘券壹概同時買擔保付來以便核計及依期開彩幸勿延期自誤爲盼

民國廿年拾一月廿五日

Chinese Public School

126 2nd. Ave. W. Calgary Alta.

乾水桑短柴每割七元五
乾油松短柴每割七元
雞樹長柴每割五元五
電話巧輔地埠 94L

生鮮桑短柴每割六元五
生鮮松柴每割六元五
長松柴每割五元五

薛庭進啟

點開

司公利二

欲貴平貨請快來勿失機會

助者本公司設在點開頓埠煮市擺街門牌開
張有四拾餘年門牌九千九百六拾二號
專辦各國名廠金器

108
Ave
Alta
21747

兄臣辰

那臣汝

lend Tea

pper Ave
on Alta

對面專辦著名頂親咖啡發行取價從廉照華

欲想飲好加啡茶注意

啟者本公司設在煮市擺街(即)乞慎比公司

辰臣兄弟首飾店謹上

店飾首第

Jacks n
9962 Jasper
Edmonton.
電話 Phone



貨大減價價值沽貨
銀折半計算祈留心
免失機會

有架鐘鏢等物茲因
餘萬元故特將各
貨多價值值銀七

今朝香港匯價每百貳十八元六毛

月〔本年十二月底止截。明年元月十五
 五日開彩〕。時間是不甚多的。勿錯過
 呵！僑胞們
 慶訊通館會華中埠城
 Chinese Consolidated Benevolent Association
 P. O. Box 1336 Victoria, B. C. Can.
 城埠中華會館有獎義捐委員會啟
 煤 炭 常 便
 接 車 貨 物 行 裡
 電話休倫五八五二亞
 Phone High, 5852R
 422 Dunlavy Ave.
 恩 劉
 ◎雲埠黃雲山總公所啟事
 啟者本總公所遵照新章進行。凡各昆仲。其二盡義務未曾

得法也
 葉製造半磅庄則用密氣罐裝載尤爲
 仔用味純涼且甘香小心揀選精良烟
 (北望) 咸咸 新收成之幼絲烟以捲烟
 537 Main St., Vancouver, B. C.
 Wong Wun Sun
 壬午年
 截。切勿觀望延誤爲要。此佈
 備妥繳。至前議減收經費之期。展限至十二月三十一號止
 登記者。祈早到來登記。以免手續。如未盡義務者。當速計

台山寧陽會館、宜輝主席、錦帆文書、暨全體邑僑諸君鑒、
敬者弟等前蒙邑僑過愛、選為出席懇親大會代表之職、
既蒙台翁不棄、本擬衣期出席、共謀本邑之福利、且見本

◎代郵

包庄一毛
一毛五、二毛
及半磅庄



月廿八日。當開會歡迎各埠代表之時。突有無智呂僑。將禮堂之國旗扯下。任意摧殘。對此舉動。即是有意違背此次懇親之本旨。弟等有見及此。殊為痛心。未見其利。已發生意種擾亂。故弟等。致將本職告辭。請為照准。順此并候公祺。

弟 葉求茂 馬恒兆 李梓良 同啟
弟 黃生元 李日如 黃適為

詩晏亞乃優待華僑之鐵路

本公司茲對華友宣告由雲埠開往加東之快車大陸號：嗣後在安省給布羅埠轉駛直達都城及滿地可：沿途不須轉車。每日上半八點四十分由雲開行。晚六點五分鐘到雲埠。：第五天上午七點二拾分到都朗度：上午十壹點四十五分到滿城

本公司之殖民車客位：均能改為睡床：惟搭客須自備鋪蓋：另有火爐：以供造餐之用：若搭客睡車：儘可自由定購

諸君有欲向加東電取車費：本公司代理更樂意代為辦理：快捷妥當：不受工資或電費

收賬便捷、交銀迅速
商家保護聯合有限公司

有政府准照及具擔保之公司
請將各債項及交易給本公司保護

電話千汝地四四一八 喜士定街五一〇 房號四一六
無論何處可代收債項 加、美、墨、各埠皆有公司聯絡

Business Men's Protective Assn. Ltd.
510 W. Hastings St. Phone Trinity 4418

◎香港廣和豐金山庄遷舖啟事

本庄開設十有餘年，歷蒙來往僑胞源源惠顧，隆情高誼，銘感良深。今因鑒於舊舖居處不宜，為求上落利便，居止安適，起見特遷於千諾道中六十三號自置舖址（即歧港渡碼頭對面）。地方宏敞，空氣流通，使賓至有如歸之樂。致該號舖址原為面南旅店，然住客區域各不相混，僑胞居此與在舊舖時無異，而安富舒適則遠過之矣。至宿食費仍照收取，每客每天概收壹元。與昔相較，所費相同，而優劣大異。茲因遷舖未久，各友名末及週知，復被同業流言，有消遠聽。特此掬誠奉告，惠顧諸君，望留意焉。 附通軌地址如下：

司理人 李振漢 謹啟

